

## Zmluva o dielo č. 1/2019/ZoD

uzavretá v zmysle ustanovenia § 39 zákona č. 618/2003 Z.z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom v zn. n.p. medzi týmito zmluvnými stranami:

**Objednávateľ:** **Liptovská knižnica Gašpara Fejérpataky-Belopotockého**  
sídlo: Štúrova 56, 031 80 Liptovský Mikuláš  
štatutárny zástupca: Ing. Marcela Feriančeková, riaditeľka  
IČO: 361 452 20  
DIČ: 202 1423 338  
bankové spojenie: SK25 8180 0000 0070 0048 1483

a

**Zhotoviteľ:** **Evelína Woodingová**  
**(účinkujúci)**



### Čl. I. Zmluvné strany

Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje vyššie uvedené sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení tejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

### Čl. II. Predmet zmluvy

- 1) Predmetom tejto zmluvy je vyhotovenie diela, ktoré je uvedené v ods. 2 v čase a za podmienok uvedených v tejto zmluve
- 2) Špecifikácia diela:
  - a) typ podujatia: **jazykový kurz anglického jazyka pre seniorov - čitateľov Liptovskej knižnice Gašpara Fejérpataky-Belopotockého v Liptovskom Mikuláši**
  - b) miesto konania: **Liptovská knižnica Gašpara Fejérpataky-Belopotockého v Liptovskom Mikuláši, Štúrova 56, 031 80 Liptovský Mikuláš**
  - c) čas konania: **marec – máj 2019**

### Čl. III. Práva a povinnosti zmluvných strán

- a) objednávateľ sa zaväzuje uhradiť umelcovi za realizáciu diela dohodnutý honorár podľa čl. IV
- b) objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonávanie dohodnutých prác a prebrať od zhotoviteľa riadne vytvorené dielo
- c) objednávateľ sa zaväzuje dodržiavať všetky podmienky stanovené touto zmluvou
- d) zhotoviteľ (účinkujúci) sa zaväzuje vytvoriť dielo za podmienok stanovených v tejto zmluve
- e) zhotoviteľ (účinkujúci) sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi potrebnú súčinnosť za účelom dosiahnutia úspešného priebehu účinkovania

- f) objednávateľ je oprávnený verejne rozširovať obrazový záznam diela pre účely propagácie, a to iba bezodplatne tak v elektronickej ako i tlačenej verzii
- g) zhotoviteľ z dôvodu tvorivej práce nepreukazuje vykonanie príkazu formou pracovného výkazu

#### **Čl. IV. Odmena za vytvorenie diela**

- 1) Odmena za vytvorené dielo sa určila na základe vzájomnej dohody zmluvných strán vo výške **200,- € (slovom dvesto eur)**.
- 2) Cena podľa bodu 1 tohto čl. tejto zmluvy zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa na vykonanie diela podľa tejto zmluvy. Zhotoviteľ si nebude uplatňovať právny nárok na preplatenie cestovných náhrad, stravného, ubytovacích nákladov a poplatkov za iné služby a tovary, ktoré mu vznikli v súvislosti s vykonaním diela podľa tejto zmluvy.
- 3) Za splnenie daňových a ostatných odvodových povinností voči štátu v zmysle platnej legislatívy Slovenskej republiky je zodpovedný zhotoviteľ.
- 4) Objednávateľ sa zaväzuje, že dohodnutú sumu uhradí zhotoviteľovi do 30 dní od vykonania diela prevodom na účet zhotoviteľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy

#### **Čl. V. Sankcie**

- 1) Ak sa podujatie neuskutoční z dôvodov na strane zhotoviteľa, resp. objednávateľa, sú si títo povinní uhradiť preukázanú škodu vzniknutú v súvislosti s prípravou vystúpenia.
- 2) Výnimku z predošlého odseku tvorí len objektívna okolnosť na jednej či druhej strane (živelná pohroma, epidémia, úraz, havária, choroba, atď. ), v dôsledku ktorej sa možno zbaviť zodpovednosti za spôsobenú škodu. Takúto okolnosť je však jedna zmluvná strana povinná bezodkladne oznámiť druhej zmluvnej strane.

#### **Čl. VI. Záverečné ustanovenia**

- 1) Zmluva sa stáva platnou dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a nadobúda účinnosť dňom plnenia dojednaných činností.
- 2) Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa riadia platnou legislatívou Slovenskej republiky.
- 3) Meniť, dopĺňať alebo zrušiť túto zmluvu je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 4) Pre platnosť dodatkov k tejto zmluve sa vyžaduje dohoda v celom rozsahu.
- 5) Zmluvné strany prehlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony.
- 6) Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden si ponecháva účinkujúci a jeden objednávateľ.
- 7) Zhotoviteľ dáva Liptovskej knižnici Gašpara Fejérpataky-Belopotockého v Liptovskom Mikuláši súhlas so spracovaním osobných údajov pre účely tejto zmluvy a ďalších príslušných dokumentov v zmysle zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a jeho ďalších novelizácií.
- 8) Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa, ktorej prejavom je táto zmluva, je slobodná a vážna, že pri jej uzatváraní neboli uvedené do omylu a že túto zmluvu neuzavreli v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok. Ďalej zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Liptovskom Mikuláši, dňa 14.3.2019

.....  
Zhotoviteľ

.....  
Objednávateľ